

**Statistische Angaben
von den
anerkannten Kulturträgern
der
Stadt Norderstedt**

für das Jahr

2017

Kulturbüro
Norderstedt

Nicht fristgerecht abgegeben:

Türkisch-Deutscher Freundschafts- und Kulturverein Norderstedt und Umgebung e.V.

Stadt Norderstedt
Kulturamt/Kulturbüro
Katja Clausen
Rathausallee 50, 22846 Norderstedt,
Tel. 040 / 535 95 165, Fax 040 / 535 95 609, E-Mail: katja.clausen@norderstedt.de

per E-Mail 24.1.18
C

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
Name und Adresse des Kulturträgers	Briefmarkenfreunde Norderstedt und Umgebung e.V. c/o Thomas Kaufhold Heidehofweg 119a 22850 Norderstedt
Nennung des/der Vorsitzenden	Thomas Kaufhold
Aktive Mitgliederzahl	29
Passive Mitgliederzahl	20
Anzahl der jugendlichen Mitglieder bis 18 Jahre	keine
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	2
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	2 Großtauschtage im Rathaus
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	ca. 60
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	keine
Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Vereins (<i>bitte ein gesondertes Blatt benutzen</i>)	
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn ja, welche?	Mitgliederzeitschrift NORD POST

Norderstedt, 23.01.2018

Ort, Datum

Thomas Kaufhold
rechtsverbindliche Unterschrift

Bericht über die Arbeit der Briefmarkenfreunde Norderstedt und Umgebung e.V. im Jahr 2017

Die Vereinsabende wurden im Schnitt von ca. 15 Mitgliedern und immer wieder einigen Gästen besucht. Die Mitgliederzahl sinkt trotz 3 Neuzugänge in 2017 aufgrund des Alters der Mitglieder weiterhin. Die 2 durchgeführten Großtauschtage im Rathaus fanden wieder mit mehr als 70 Gästen und positivem Zuspruch statt. Auf der Veranstaltung "Treffpunkt Kultur" der Norderstedter Kulturträger war der Verein mit einem Informationsstand vertreten. Die Beratung zum Thema „Briefmarken geerbt“ ist nach wie vor eine kostenlos erbrachte Dienstleistung des Vereins.

Herr Pfendt sorgt für regelmäßige Information der örtlichen und philatelistischen Presse, die wieder sehr zahlreich über unsere Veranstaltungen und über den Verein allgemein berichtete.

Stadt Norderstedt
Kulturamt/Kulturbüro
Katja Clausen
Rathausallee 50, 22846 Norderstedt,
Tel. 040 / 535 95 165, Fax 040 / 535 95 609, E-Mail: katja.clausen@norderstedt.de

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
Name und Adresse des Kulturträgers	CHAVERIM – Freundschaft mit Israel e.V. Anerkannter Kulturträger der Stadt Norderstedt c/o Ayala Nagel Poolstr. 22c D-22844 Norderstedt Tel.: +49 40 5353 1951 Fax: +49 40 5353 1952 Mobil: +49 (0)175 - 7276731 E-Mail: ayala.nagel@wt.net www.chaverim-norderstedt.de www.bustan-norderstedt.de
Nennung des/der Vorsitzenden	Ayala Nagel Hans-Christoph Plümer
Aktive Mitgliederzahl	12
Passive Mitgliederzahl	23
Anzahl der jugendlichen Mitglieder bis 18 Jahre	0
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	24
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	Konzerte, Vorträge, Feier jüdische Feste, Ausstellungen
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	Zwischen 7 und 160 (Chanukkah Fest)
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	2
Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Vereins (bitte ein gesondertes Blatt benutzen)	Siehe Tätigkeitsbericht 2017
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn ja, welche?	Nein

Norderstedt, den 15. Februar 2018
Ort, Datum

..........
rechtsverbindliche Unterschrift

TÄTIGKEITSBERICHT 2017

Vorbemerkung:

Auf die Nennung von vorbereitenden Veranstaltungen und Gesprächen, Vorstandssitzungen, Jahreshauptversammlung (Mi., 08.02.2017) und Mitgliederversammlung wird in diesem Tätigkeitsbericht verzichtet. Darunter sind auch die Sitzungen mit dem Team des Stadtparks Norderstedt, Web-Entwickler, Sponsoren, israelischen und jüdischen Institutionen in Deutschland und in Israel.

Chaverim arbeitet weiter in Kooperation mit Institutionen unserer Stadt (u.a. Integrationsbeauftragte der Stadt, Gleichstellungsstelle, VHS, Stadtbücherei, Kirchengemeinden) zusammen.

Im Bustan nahmen in diesem Jahr Kinder in verschiedenen thematischen Angeboten teil.

Weitere besondere Veranstaltungen im Bustan sind anbei dokumentiert.

Insgesamt waren es 33 unterschiedliche Veranstaltungen:

CHAVERIM Veranstaltungen	7
CHAVERIM Veranstaltungen im Bustan im Stadtpark	10
Veranstaltungen der Stadt Norderstedt (Bühne Frei und Europa Fest)	4
Veranstaltungen in Kooperation mit Der Ev. Luth. Emmaus-Kirchengemeinde, Ev.-Luth. Kirchengemeinde Harksheide und der VHS, Malstudio Norderstedt, Botschaft	7
Repräsentative Veranstaltungen	5
Empfänge (Stadt, Landesregierung, Botschaft), Kongress und Seminare.	

Über unsere Arbeit können Sie sich auch stets auf unserer Webseiten www.chaverim-norderstedt.de und www.bustan-norderstedt.de informieren.

CHAVERIM hat 35 Mitglieder.

Abgang Mitglieder: 0

Zugang Mitglieder: 1

01., Do., 19.01.2017 19 Uhr, Israel zwischen Theokratie und Demokratie

Rathaus Norderstedt

Vortrag von Igal Avidan mit anschließender Diskussionsrunde.

02., So., 22.01.2017 11 Uhr, Norderstedt Neujahrsempfang

TriBühne Norderstedt, Rathausalle 50 Norderstedt

03., Mi., 25.01.2017 11 Uhr, 80. Geburtstag Christa Heise-Batt

Chaverim Ehrenmitglied Frau Christa Heise-Batt feiert ihre 80. Geburtstag. Ayala Nagel überreicht an Blumenstrauß in Namen des Vereins.

04., Fr., 27.01.2017 15 Uhr, Gedenkzeit zum Holocaust Gedenktag

KZ-Gedenkstätte Wittmoor, Fuchsmoorweg, Norderstedt.

KZs Auschwitz am 27. Januar 1945 durch die Sowjetarmee zum Holocaust-Gedenktag erklärt. Der Verein Chaverim -Freundschaft mit Israel e.V. gedenkt mit der Stadt Norderstedt der sechs Millionen ermordeten europäischen Juden in einer Gedenkstunde mit einer Kranzniederlegung. An der Gedenkstunde am Freitag, 27. Januar um 15 Uhr an der KZ-Gedenkstätte Wittmoor am Fuchsmoorweg in Norderstedt nahmen Norderstedts Stadtpräsidentin Kathrin Oehme, Oberbürgermeister Hans-Joachim Grote und weitere Vertreterinnen und Vertreter aus Politik, Gesellschaft und Kultur teil. Musikalisch wurde die Veranstaltung von dem Ensemble Carboni begleitet.

05. Mi., 08.02.2017, 19:30 Uhr, JHV

Rathaus Norderstedt, Rathausallee 50, Raum K130/131

CHAVERIM Mitgliederversammlung (Jahreshauptversammlung)

Siehe Protokoll der Sitzung.

06. Mo., 27.02.2017, 18:00 Uhr, Neuausrichtung „Bühne Frei“

Rathaus Norderstedt, Rathausallee 50, Sitzungsraum III

Besprechung mit allen Kulturträger der Stadt Norderstedt über die Neuausrichtung der Veranstaltung „Bühne Frei“ – eine Initiative der Kultur Büro. Ayala Nagel nimmt für den Verein teil.

07. Do., 02.03.2017, 17:30 Uhr, Kulturträger Spatengespräch

Rathaus Norderstedt, Rathausallee 50, Raum K2

Besprechung mit anderen Kulturträger der Stadt Norderstedt. Ziel ist Vorhaben zu präsentieren und Kooperationen zu schließen. Ayala Nagel nimmt für den Verein teil. Es werden Kooperationen mit dem Friendshipforce Norderstedt und mit weiteren Vereinen besprochen.

08. Sa., 11.03.2017, 11:00 Uhr, Konfirmanden Unterricht

Paul Gerhard Kirche

Ayala Nagel und Christoph Plümer begleiten die Konfirmanden der Paul-Gerhard und Emmaus Kirche an der Exkursion zur KZ-Gedenkstätte Neuengamme.

Eine sehr interessante Begegnung.

09. Mo., 01.05.2017, 12 Uhr, Israel Tag im Bustan

Bustan im Stadtpark Norderstedt

Israel hat einen Tag im Bustan - Wir feiern den 69. Geburtstag des Staates Israel!

Vom 12.00 bis 16.00 Uhr

Feier anlässlich des 69. Geburtstages des Staates Israel

Info-Stände, Spiele und Überraschungen warten auf Kinder und Erwachsene im Bustan.

Unsere neue Informationssystem stellen wir den Besucherinnen und Besucher vor.

Wir haben uns auf zahlreiche Besucher sehr gefreut.

10. Mo., 01.05.2017, 12 Uhr, Die neue BUSTAN Web-Seite ist Online

Die neue Bustan Web-Seite ist online

Seit dem 01.05.2017 ist unsere überarbeitete Webseite online. Wir haben viel Zeit und Mühe investiert und wir hoffen Sie erfreuen sich an den Inhalten.

- Ab sofort sehen Sie noch besser wann Veranstaltungen stattfinden
- Bald können Sie vollautomatisch Gruppentouren buchen
- Das Highlight sind die virtuelle Tour für Kinder und Erwachsene. Auf einer illustrativen Karte können Sie die einzelnen Attraktionen im Bustan entdecken. Zu jeder Attraktion erhalten Sie eine ausführliche Beschreibung. Als besonderes Highlight wurden alle Inhalte der virtuellen Tour vertont.

Wir bedanken uns bei unsere Kooperationspartner: der Stadtpark Norderstedt und MobbyClick (Wilhelm.tel).

Regelmäßige Veranstaltungen im Bustan:

11. MittagsMeditation - Entspannung im Bustan jeden Mittwoch, 12.30 – 13 Uhr

Mit Ayala Nagel

Bustan im Stadtpark Norderstedt

Unsere Zielsetzung:

„Wir laden Sie ein, im ruhigen Bustan unter der Pergola zur Ruhe zu kommen und zu entspannen, eine Pause der besonderen Art zu machen. Nehmen Sie sich, in einer geführten Meditation, die Zeit, ganz da zu sein, zu lauschen und zu schauen. Wir nehmen mit offenen Herzen wahr, was wir in der Gegenwart sehen und spüren.“

12. Sa., 20.05.2017, 11 Uhr, Auf jüdischen Spuren in Celle

Brücke vor dem Schloss, Schloßplatz

Es war ein bereichernder und sehr bewegender Ausflug nach Celle. Bei einer besonders interessanten und informativen Führung für unsere Gruppe konnten wir viele Spuren jüdisches Leben in Celle entdecken. Es entstanden gute Kontakte zur Gesellschaft für Christlich-jüdische Zusammenarbeit in Celle.

13. So., 21.05.2017, 16 Uhr, Vernissage

Galerie am Rathaus, Rathausallee 50, 22846 Norderstedt

Einladung zu einer Begegnung.

14. Mo., 22.05.2017 bis zum Sonntag, 11. Juni,

Einladung zu einer Begegnung - Ausstellung Tamara Hasselblatt

Galerie am Rathaus, Rathausallee 50, 22846 Norderstedt

Veranstalter sind Chaverim – Freundschaft mit Israel e.V. und das Kulturbüro der Stadt Norderstedt.

...Begegnungen können wunderbar sein.
Gelingende Begegnungen verändern uns.
Vor dem Hintergrund belastender Geschichte sind es besondere Begegnungen.
Wer bist Du? Was machst Du?
Was denkst Du?

Zeit füreinander.

Tamara Hasselblatt

Die Ausstellung, die wir gemeinsam mit dem städtischen Kulturbüro in der Galerie am Rathaus realisiert haben, ist sehr ungewöhnlich, berührend und schön. Das Programm der Vernissage war beeindruckend mit der musikalische Begleitung von Edda Blufarg (Piano) und Stefan Czermak (Violine) und die einführende Worte der Kunsthistorikerin Andrea Jacobi.

15. So., 11.06.2017, 16 Uhr, Finissage der Ausstellung Einladung zu einer Begegnung

Galerie am Rathaus

am 11. Juni 2017, 16:00 Uhr fand um 16 Uhr die **Finissage** der Ausstellung in der Galerie am Rathaus statt. Die Künstlerin hat der Finissage den Titel gegeben: "Einladung zu einer Begegnung – Wir wohnen Wort an Wort".

Gespräche um Samen zu säen.

Samen säen für neue Städte.

Nicht mehr die des Hasses.

Sondern die der Freundschaft.

auf dem achtsam beackerten Boden der Geschichte.

Mit ihrer Ausstellung "Einladung zu einer Begegnung" lädt Tamara Hasselblatt uns alle ein – egal ob wir gelb, grün, blau oder gepunktet sind.

Ihre Werke kreisen auf sehr vielfältige Weise um das Thema Begegnung – mit uns selbst und mit den Anderen. Jeder von uns weiß: Begegnungen können wunderbar sein. Gelingende Begegnungen verändern uns – und unser Handeln. Eine Begegnung muss, gerade bei belastender Vorgeschichte um die Vergangenheit, um die eigene und die des Anderen wissen. Die Künstlerin schaut malerisch nicht nur zurück, sondern vor allem in das Heute und Morgen.

Der krönende Abschluss dieser Ausstellung wird die Finissage am 11. Juni sein. Die Hamburger Schauspielerinnen Annette Krossa wird, im Wechselspiel mit der von ihren Werken erzählenden Künstlerin einige der Gedichte lesen, die Tamara Hasselblatt inspiriert haben. So haben alle Besucher die Chance, ihr und ihren Werken auf eine ganz besondere Art zu begegnen.

Veranstalter waren das städtische Kulturbüro und der Verein CHAVERIM - Freundschaft mit Israel. Wir danken für die gute Zusammenarbeit.

16. Do., 15.06.2016, 19 Uhr, Kristall-Klangmeditation

Bustan im Stadtpark Norderstedt

Eine besonderen Kristallschalen und Ihre Klangmeditation mit Fleur Bauhaus.

17. Mi., 13.07.2017, 19:30 Uhr,

Informationsabend zur Israelreise im Frühjahr 2018

Israel für „Anfänger und Kenner“ Umwelt – Natur – Geschichte – Nachhaltigkeit
Café der Falkenbergkirche

Es wird die Israel Reise, die für 2018 geplant ist präsentiert. Es gibt viele

Interessierte dabei.

Ein Projekt in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Harksheide und die Pastorin Eva Peper.

18. Do., 13.07.2017, 19 Uhr, Klangmeditation

Bustan im Stadtpark Norderstedt

Eine besonderen Kristallschalen und Ihre Wirkung. Klangmeditation mit Fleur Bauhaus.

19. Do., 17.07.2017, 18:30 Uhr, Empfang anlässlich des Abschieds des Botschafter Hadas-Handelsman aus Berlin

Residenz der Botschaft, Auguste-Viktoria-Straße 74-76, Berlin

Ayala Nagel nimmt am Empfang für Chaverim teil.

20. So., 20.08.2017, 14 Uhr

Literarischer Nachmittag im Bustan – „Das Motiv der Liebe in der Literatur

Bustan im Stadtpark Norderstedt

Am 7. August wurde den alten jüdischen Feiertag „Tu – Be'Av“ (15. Des Monats Av) – Tag der Liebe gefeiert.

Anlässlich dieses "Fest der Liebe" wird Dr. Barbara Guilli auf Einladung des Vereins CHAVERIM einen Vortrag über „Das Motiv der Liebe in der Literatur“ im Bustan, dem biblischen Wein- und Obstgarten im Stadtpark halten.

Eine der elementarsten Formen der zwischenmenschlichen Beziehung ist die Liebe. Sie befriedigt nicht nur physische und geistige, sondern auch die seelischen Bedürfnisse der Menschen. Bereits in der Antike haben sich Denker und Dichter mit dieser universalen Kraft auseinandergesetzt – wie der griechische Philosoph Platon in seinen fiktiven Dialogen über den Sinn der Liebe.

Das Motiv der Liebe ist als ein wesentliches Gestaltungsmerkmal in die deutschsprachige Prosa und Poesie eingeflossen. Lyrikerinnen und Schriftsteller haben in ihrem Werk – von mittelhochdeutschen Versnovellen bis hin zu modernen Texten aus dem 21. Jahrhundert – dabei sechs Aspekten des Liebesmotivs besondere Aufmerksamkeit geschenkt: dem Augenblick des Sich-Verliebens, dem „Werbe-Verhalten“ ihrer Figuren, den Liebeskonflikten, der Besonderheit heimlicher Verbindungen, den variantenreichen Konstellationen der Liebe sowie dem Ende des Liebesgeschehens.

Über die motivische Verwendung des Phänomens ‚Liebe‘ in Schauspiel, Erzählung und Lyrik erreichen die Literaturschaffenden wie u.a. Arthur Schnitzler in seinem Schauspiel „Liebelei“ und Stefan Zweig in der Erzählung „Verwirrung der Gefühle“, dass uns Leserinnen und Lesern ein unmittelbarer Zugang zur subjektiven, emotionalen Erlebniswelt der fiktiven Figuren ermöglicht wird.

Ein Vortrag mit Dr. Barbara Guilliard

21. Fr., 24.08.2017, ab 18 Uhr, Parkfunkeln im Stadtpark

Bustan im Stadtpark Norderstedt

Der Bustan leuchtet im Stadtpark Norderstedt.

22. Sa., 16.09.2017, 14 Uhr, Treffpunkt Kultur

Bustan im Stadtpark Norderstedt

Der Kunstkreis Norderstedt e.V., Kulturverein Malimu e.V. und CHAVERIM – Freundschaft mit Israel e.V. haben sich gemeinsam im Bustan, im Stadtpark Norderstedt, präsentiert.

Von den Kunst- und Kulturvereinen war für Erwachsene und für Kinder, mit den

Eltern und Großeltern, aber auch allen anderen Verwandten, Malen und Drucken angeboten. Die Materialien waren von den Vereinen gestellt. Jede Teilnehmerin und jeder Teilnehmer, egal welchen Alters, durfte ihr, sein, Werk mit nach Hause nehmen und der Familie, sowie Freunden und Bekannten zeigen.

CHAVERIM bat Informationen und Informationsmaterial über die Arbeit des Vereins, über den Bustan und Israel.

**23. Mi., 20.09.2017, 19 Uhr, Klangmeditation mit Fleur Bauhaus.
Körperzellen machen Luftsprünge bei den Klängen**

Bustan im Stadtpark Norderstedt
Im Rahmen der SE-Kulturtage

24. Mi., 04.10.2017, 19:30 Uhr

Vortrag „Das moderne Israel“ von Ayala Nagel

Rathaus Nordertsedt, Raum K212

In Kooperation mit Friendship Force Norderstedt

Ayala Nagel präsentiert den Verein Chaverim und das moderne Israel im Club
Abend des Friendship Force Norderstedt

25. So., 08.10.2017, 14 Uhr,

Chor Zlilei Beer aus der Bad Oldesloe singt im Bustan

Bustan im Stadtpark Norderstedt

Anlässlich des 30. Jährigem Feier der Verschwisterung zwischen Bad Oldesloe und Beer Yaacov und zum Abschluss der Bustan Saison in diesem Jahr besuchte der Chor Zlilei Beer an dem schönen sonnigen Sonntag den Bustan und sang in einem stimmungsvollen Konzert für die Zuschauer.

26. Sa., 04.11.2017, 17 Uhr,

Vernissage Ausstellung „Das ostjüdische Antlitz“

Stadtbücherei Norderstedt Mitte

**27. So., 05. November bis 26. November, Während der Öffnungszeiten in
der Stadtbücherei Norderstedt Mitte**

**„Das ostjüdische Antlitz“ in Norderstedt eine Ausstellung mit
Lithographien des jüdischen Künstlers Hermann Struck**

Stadtbücherei Norderstedt

Der Norderstedter Verein CHAVERIM Freundschaft mit Israel e.V., die VHS Norderstedt und die Bücherei wollen mit dieser besonderen Ausstellung an die einst in Osteuropa lebenden Juden erinnern.

In der Zeit des Ersten Weltkrieges zeichnet der aus Berlin stammende Künstler Hermann Struck (1876-1944) während seines Einsatzes an der Ostfront jüdische Menschen aus dem heutigen Litauen, Lettland, Polen und Weißrussland. Ergänzt mit einfühlsamen Texten von Arnold Zweig erscheinen diese als Buch mit dem Titel ?Das ostjüdische Antlitz? 1920 in Berlin.

Ausführliche Informationen dazu wird der Theologe Helmut Zimmermann in seinem Eröffnungsreferat bei der Vernissage geben. Die Ausstellung ist in der Zeit vom 05.11. bis zum 25.11.2017, während der Öffnungszeiten in der Stadtbücherei Norderstedt Mitte zu sehen.

**28. Sa., 04.11.2017, 17 Uhr, Finissage Ausstellung „Das ostjüdische
Antlitz“**

Stadtbücherei Norderstedt Mitte

Finissage mit einer Lesung von unserer Ehrenmitglied Frau Christa Heise-Batt.

29. Do., 09.11.2017, 15 Uhr, Gedenktag an die Reichsprognomnacht

KZ-Gedenkstätte Wittmoor, Fuchsmoorweg, Norderstedt

Es nahmen wieder ca. 50 Bürgerinnen und Bürger an der Veranstaltung teil. Frau Oehme und Herr Plümer sprachen. Es wurden 3 Kränze niedergelegt: Chaverim, Stadt Norderstedt und der SPD.

Frau Oberbürgermeisterin entschuldigte sich offiziell. Sie könnte an der Veranstaltung nicht teilnehmen.

Unsere Gedenkstunde würde im NDR – Schleswig-Holstein Magazin mit Bild und Worte erwähnt.

**30. Fr., 17.11.2017, 13.30 Uhr,
Trauerfeier Gisela Roeske**

Falkenbergkirche, Kirchenplatz 1, Norderstedt

Ayala Nagel nimmt an der Trauerfeier von unserer Gründungsmitglied Gisela Roeske teil.

31. So., 15.11.2017, 09.00 Uhr bis 18.00 Uhr, Multiplikatorentagung

Holiday Inn City West in Berlin

Ayala Nagel nimmt an der Tagung teil.

Arbeitstreffen zum Themen Schwerpunkt Public Diplomacy und Netzwerkstärkung, mit Referenten aus Israel und Diplomaten aus der israelische Botschaft in Berlin.

32. Mo., 11.12.2017, 13.30 Uhr

Falkenbergkirche, Kirchenplatz 1, Norderstedt

Trauerfeier für Jürgen Gehrman ehemann von unsere Vereinsmitglied Birgit Gehrman. Ayala Nagel nimmt an der Trauerfeier für Chaverim teil.

33. So., 17.12.2017, 19:30 Uhr, Chanukka Fest

Paul-Gerhardt-Kirche

Chaverim – Freundschaft mit Israel e.V. in Zusammenarbeit mit der Paul Gerhardt Kirche feiern das Chanukka-Fest.

160 Gäste feierten zusammen mit der Klezmer Gruppe Mischpoche einen wunderschönen Abend.

Zum Abschluss gab die traditionelle Berliner und israelische Wein und eine Möglichkeit für Gespräche und Begegnungen.

Wir danken ins besondere der Stadt Norderstedt für die Unterstützung, unsere Arbeit zu machen und zu präsentieren und alle anderen Partner und Institutionen.

Zusammengestellt



Ayala Nagel
1. Vorsitzende CHAVERIM



Hans-Christoph Plümer
2. Vorsitzende CHAVERIM

15. Februar 2018

E: 29.01.18 C.

Kulturbüro Norderstedt

Stadt Norderstedt
Kulturamt/Kulturbüro
Katja Clausen
Rathausallee 50, 22846 Norderstedt,
Tel. 040 / 535 95 165, Fax 040 / 535 95 609, E-Mail: katja.clausen@norderstedt.de

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
Name und Adresse des Kulturträgers	Chorgemeinschaft "Alster-Nord" Männergesangsverein Friedrichsgabe/Harksheide v.1936
Nennung des/der Vorsitzenden	Bernhard Drews, Platanenweg 16, 22846 Norderstedt
Aktive Mitgliederzahl	24
Passive Mitgliederzahl	9
Anzahl der jugendlichen Mitglieder bis 18 Jahre	0
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	11
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	4 Konzerte, 7 weitere öffentl. Auftritte: (Europatag, Altenheim Scheel, Bühne frei, Trauerfeier Uwe Lehmann, Seniorenweihnachtsfeiern)
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	Ca. 1300
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	39
Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Vereins (bitte ein gesondertes Blatt benutzen)	s. Anlage
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn ja, welche?	0

25.01.2018

.....
Ort, Datum

.....
rechtsverbindliche Unterschrift

Chorgemeinschaft "Alster-Nord"

Männergesangsverein Friedrichsgabe/Harksheide von 1936

Sachbericht 2017 über die Arbeit unseres Vereins

Anlage zu den statistischen Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Die Vereinsarbeit hat sich in 2017 positiv entwickelt. Dadurch, dass der Chor gegenüber 2016 wieder in ruhiges Fahrwasser gelangte, konnten wir uns besser auf die Chorkonzerte vorbereiten, die teilweise auch außerhalb Norderstedts stattfanden (Quickborn, Tangstedt). und die auch wie die Konzerte in Norderstedt (Frühlingskonzert im Festsaal am Falkenberg und das Weihnachtskonzert in der Falkenbergkirche) ein voller Erfolg wurden.

Problematisch bleibt es hingegen bei der Mitgliederentwicklung. Wir hatten zwar durch unsere Konzerte 4 Neuzugänge zu verzeichnen, aber leider hatten wir auch 3 Todesfälle zu beklagen.

Damit ist ein Kardinalproblem dieses Chores angesprochen: die Überalterung.

Wir sehen es neben der Durchführung erfolgreicher Konzerte als eine weitere Hauptaufgabe an, den Chor zu verjüngen und die Mitgliederzahl insgesamt zu erhöhen (was dann ursächlich auch mit den Konzerten zusammenhängt. aber auch mit entsprechender Werbung) . Für eine bessere Außenwirkung wurde im letzten Jahr eine homepage für den Männerchor der Chorgemeinschaft "Alster-Nord" eingerichtet.

Insgesamt kann ich feststellen, dass wir doch mit einiger Zufriedenheit auf das Jahr 2017 zurückblicken können.

04. JAN. 2018

45			
----	--	--	--

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
Name und Adresse des Kulturträgers	De Steertpogg-Sängers in der CG Alster Nord c/o Hermann Todt Weg am Sportplatz 36D 22850 Norderstedt
Nennung des/der Vorsitzenden	Hermann Todt
Aktive Mitgliederzahl	27
Passive Mitgliederzahl	0
Anzahl der jugendlichen Mitglieder bis 18 Jahre	0
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	8 (s. Anlage)
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	Chorkonzerte Chorauftritte im Rahmen größerer Veranstaltungen Diamantene Hochzeit
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	Insges. ca. 1000
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	keine
Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Vereins (bitte ein gesondertes Blatt benutzen)	s. Anlage
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn ja, welche?	Flyer für Adventskonzert 09.12.2017 Flyer für Adventskonzert 17.12.2017 Pressemitteilungen für diese Konzerte in mehreren Publikationen

Norderstedt, 03.01.2018

.....
Ort, Datum

.....
rechtsverbindliche Unterschrift

„De Steertpogg-Sängers“

in der Chorgemeinschaft „Alster Nord“



Kurzbericht 2017

Anlage zu: Statistische Angaben der Kulturträger

Einstudierung alter und neuer Lieder in wöchentlichen Proben unter professioneller Leitung. Mit dem Ziel, das plattdeutsche Kulturgut zu erhalten und zu fördern, wird vorrangig niederdeutsches Liedgut behandelt. Die Zusammenkünfte für die Proben werden auch als kulturelles Gemeinschaftserleben verstanden.

Öffentliche Veranstaltungen unter Mitwirkung des Chores:

- 07.05.2017 - Europafest, Kulturwerk am See
- 06.06.2017 - KUKUHU (Kunst Kultur Henstedt-Ulzburg), Erlöserkirche Henstedt-Ulzburg
- 16.09.2017 - 'Treffpunkt Kultur', Kulturwerk am See
- 01.10.2017 - Erntedankfest der Stadt Norderstedt, Rathaus
- 04.12.2017 - Senioren-Weihnachtsfeier der Stadt Norderstedt, FaF
- 09.12.2017 - Adventskonzert, Kirche Tangstedt
- 11.12.2017 - Senioren-Weihnachtsfeier der Stadt Norderstedt, FaF
- 17.12.2017 - Adventskonzert, Falkenbergkirche Harksheide

gez.: 03.01 2018 Hermann Todt

BIC: GENODEF1NDR IBAN: DE95 2006 9111 0021 5445 27
Sprecher: Hermann Todt, Weg am Sportplatz 36D, 22850 Norderstedt
Telefon: 040/525 6514, e-mail: bossontodt@wtnet.de
Bankverbindung: Norderstedter Bank Kto: 21544527 (BLZ 20069111)
Mitglied im Sängerbund Schleswig-Holstein

E. 19.2.18
(Q.

Kulturbüro Norderstedt

Stadt Norderstedt
Kulturamt/Kulturbüro
Katja Clausen
Rathausallee 50, 22846 Norderstedt,
Tel. 040 / 535 95 165, Fax 040 / 535 95 609, E-Mail: katja.clausen@norderstedt.de

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
Name und Adresse des Kulturträgers	CHORUS MIND e.V. Norderstedter Pop- und Gospelchor c/o Irmgard Fuchs Fritz-Schumacher-Str. 33 22844 Norderstedt
Nennung des/der Vorsitzenden	Irmgard Fuchs
Aktive Mitgliederzahl	55
Passive Mitgliederzahl	2
Anzahl der jugendlichen Mitglieder bis 18 Jahre	./.
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	5
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	2 Auftritte beim Picknick-Konzert 8.+9.7.2017 – Begleitung / Mitwirkung Chorus Mind und Norderstedter Sinfonieorchester - Gastchor beim Jubiläumskonzert der „N’Voices“ 29.09.2017 - eigenes Jahreskonzert „Ein Fall für Zwei Chöre“ im Kulturwerk am See 14.10.2017 - Adventstombola des Lion-Club Norderstedt in der Moorbekpassage am 02.12.2017
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	- Picknickkonzerte: je 250 Besucher - Jubiläumskonzert N’Voices: ca. 300 Besucher - Jahreskonzert: ca. 400 Besucher - Adventstombola: ca. 100 Besucher
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	In 2017 wurden keine externen Weiterbildungsmaßnahmen durchgeführt. Begleitung des sinfonischen Orchesters und das Einüben von Instrumental-Gesang war in dem Sinne auch Fortbildung, weil zum ersten Mal aufgeführt.
Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Vereins (bitte ein gesondertes Blatt benutzen)	Siehe Anlage
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn	Vorberichte für das Jahreskonzert im Markt und in

ja, welche?

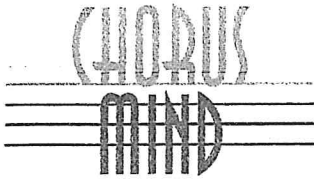
der Norderstedter Zeitung.

Norderstedt, 12.02.2018

.....
Ort, Datum

CHORUS MIND e.V.
Norderstedter Pop - u. Gospelchor
c/o Irmgard Fuchs
Fritz-Schumacher-Str. 33
22844 Norderstedt

.....
rechtsverbindliche Unterschrift



Norderstedter Pop- und Gospelchor e.V.

Anlage / Sachbericht über die Arbeit des Vereins Chorus Mind e.V. – 2017
Über das Jahr 2017 lud der Chor Interessierte zu gemeinsamen Proben ein. Es wurden vier neue Mitglieder gewonnen.
Die Anzahl der aktiven Mitglieder beläuft sich zurzeit auf 55.

Im ersten Halbjahr 2017 standen die gemeinsamen Auftritte mit dem Norderstedter Sinfonieorchester ganz im Vordergrund. Bei der Chorfreizeit 2017 wurde vor allem das Instrumental-Repertoire für die Picknickkonzerte am 08. und 09. Juli 2017 eingeübt. Diese Auftritte waren eine Herausforderung der besonderen Art, weil der Chor zuvor nie mit einem Orchester aufgetreten war. Zur weiteren Vorbereitung und Probe traf sich Chorus Mind mit dem Orchester im Juni 2017 ganztägig in der Jugendakademie Bad Segeberg. Außerdem nahm der Chor an einer gemeinsamen Probe im Festsaal am Falkenberg teil.

Ein Sommerfest wurde im Garten eines Mitglieds veranstaltet und zum internen Jahresabschluss eine Weihnachtsfeier ausgerichtet.

Unsere öffentlichen Auftritte entnehmen Sie bitte meinen Ausführungen auf der ersten Seite des Formulars zu den statistischen Angaben 2017.

Unser Jahreskonzert „Ein Fall für Zwei Chöre“ am 14. Oktober 2017 fand im Kulturwerk am See vor ausverkauftem Saal statt und hinterließ ein begeistertes Publikum. Gastchor war MuGoPop, ein Frauenchor aus Henstedt-Ulzburg. Abschluss des Chorjahres war wie schon so oft ein 30 minütiger Auftritt in der Moorbekpassage am 1. Advent mit der Darbietung von Weihnachtsliedern.

Die Mitglieder erhalten im internen Bereich unserer Webseite chorusmind.de die Musikarrangements als MP3 oder die Noten der einzelnen Stücke zum Download. Besucher der Webseite haben die Möglichkeit, Hörproben der Mitschnitte aus den Konzerten der vergangenen Jahre abzurufen.

Der Verein möchte mit seiner Arbeit weiterhin vor allem Freude am Singen verbreiten und darstellen. Für einzelne Stücke wurden Performance-Varianten erarbeitet und dargestellt. Lied-Arrangements mit und ohne Solostimme eingeübt.

Für Chorus Mind e.V.
Irmi Fuchs
Vorsitz

Stadt Norderstedt
Kulturamt/Kulturbüro
Katja Clausen
Rathausallee 50, 22846 Norderstedt,
Tel. 040 / 535 95 165, Fax 040 / 535 95 609, E-Mail: katja.clausen@norderstedt.de

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
	Eine Welt für Alle e.V. Rathausallee 44 22846 Norderstedt
Nennung des/der Vorsitzenden	Franz Maletzke
Aktive Mitgliederzahl	20
Passive Mitgliederzahl	54
Anzahl der jugendlichen Mitglieder bis 18 Jahre	keine
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	Öffentlich und nicht öffentliche Veranstaltungen sind ganz schwer abgrenzbar, mehrere Veranstaltungen in Kooperation mit anderen Kulturträgern
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	Konzerte (5) Bildungsveranstaltungen im engeren Sinne (etwa 20) Verkostungen fair gehandelter Produkte Vorträge Aktionen Kampagnen wie FTTown Unterstützung von Festen (z.B. Fair Beats, Schulfesten ...)
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	Konzerte: 50 bis 100 Bildungsveranstaltungen: 20 bis 30
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	5 (jeweils 6 – 10 Personen) Teilnahme einzelner Mitglieder an regionalen oder überregionalen Fortbildungen (4)
Sachbericht über die Arbeit des Vereins (<i>bitte ein gesondertes Blatt benutzen</i>)	Schriftlich abgegeben
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn ja, welche?	Keine

Eine Welt für Alle e. V. • Rathausallee 44 • 22846 Norderstedt



Eine Welt für Alle e. V.

Rathausallee 44

22846 Norderstedt

T 040 / 53 53 10 22

info@ewfa.de

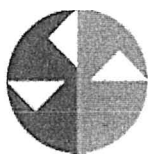
www.eine-welt-norderstedt.de

Januar 2018

Jahresbericht des Vereins „Eine Welt für Alle“ e.V. 2017

Im Folgenden möchte ich mich vor allem auf die ehrenamtlichen **Informations-, Kultur- und Bildungsaktivitäten** unseres eingetragenen, als gemeinnützig anerkannten Vereins im Jahre 2017 beziehen. Der Weltladen, ein kleiner Non-Profit-Betrieb, in dem unser Team ohne Entgelt fair gehandelte Produkte aus dem Globalen Süden vertreibt, ist Teil des Vereins.

Unter dem Motto „**Konzert unter dem Schirm**“ vor dem Weltladen haben wir 2017 wieder fünf Konzerte durchgeführt, die jeweils 50 bis 100 Menschen erreicht haben. Im Rahmen der Konzertreihe unter dem Schirm bemühen wir uns darum, dass die Künstler aus Norderstedt und Umgebung ohne bzw. mit kleiner Gage auftreten und machen Ihnen als 'Dankeschön' ein kleines Geschenk aus dem Weltladen. Der Verein 'Eine Welt für Alle' leistet durch diese Veranstaltungen nicht nur einen kleinen Beitrag zur Norderstedter Kulturszene, sondern auch zur Belebung des Rathausmarktes. Die Klezmer-Band Mischpoke ist 2017 ebenso aufgetreten wie Alexander Paperny, ein großartiger Balalaika-Spieler, Jack Nuguid und Just Friends und zwei Quartette des Lessing-Gymnasiums unter der Leitung von Stefan Köttgen. Ein guter Erfolg war auch die Veranstaltung „Punsch unter dem Schirm“ a, 21. Dezember 2017.

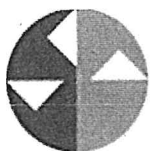


Bildungspartner für Nachhaltigkeit

„Eine Welt für Alle“
Norderstedter Bank
BLZ 200 691 11
Kto-Nr. 153 43 43

Bildung für Nachhaltige Entwicklung (BNE) ist neben dem Weltladen in der Rathausallee Schwerpunkt unserer ehrenamtlichen Arbeit. Wir haben im Jahre 2017 zwanzig Lerngruppen über den Fairen Handel informiert und ihnen nachhaltigen Konsum und nachhaltiges Wirtschaften nahe gebracht. Grundschüler, Schüler aus weiterführenden Schulen, Oberstufenschüler, Referendare, Lehrer und andere Erwachsenengruppen gehörten auch 2017 wieder zu unseren **Kooperationspartnern**. In diesem Zusammenhang möchte ich auf die Zusammenarbeit u.a. mit der Willi-Brandt-Schule, der Grundschule Harksheide-Nord, die Fritz-Schumacher Schule in Langenhorn, das Lessing-Gymnasium und die Gottfried-Keller-Schule hinweisen. Wir arbeiten aber auch mit vielen städtischen Einrichtungen im BNE-Bereich gut und intensiv zusammen, insbesondere mit dem Amt für Nachhaltigkeit und dem Kulturbüro, und bedanken uns ausdrücklich bei der Stadt Norderstedt, die uns im Rahmen der Förderrichtlinien die kostenlose Nutzung der Kulturräume ermöglicht. Mit einigen Kirchen pflegen wir eine intensive Partnerschaft. 'Eine Welt für Alle' e.V. ist Mitglied im Weltladendachverband und im Bündnis 'Eine Welt' in Schleswig-Holstein.

Der Verein und sein Weltladenteam betreute 2017 drei Wirtschaftspraktikantinnen. Der Arbeitskreis der SPD-Landtagsfraktion war ebenso zu einem BNE-Gespräch im Weltladen wie eine Gruppe christlicher Pfadfinderinnen aus Norderstedt. Eine Veranstaltung des Vereins im Vorfeld des G 20-Gipfels erreichte über fünfzig Interessierte. Partnerin war die Stadtbücherei.

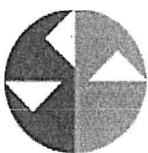


Auf Initiative des Vereins und gemeinsam mit vielen Menschen in der Stadt wurde **Norderstedt** im Februar 2014 als **Fair Trade Stadt** ausgezeichnet. Wir arbeiten in der Steuerungsgruppe aktiv mit. So wurden am Internationalen Weltfrauentag über tausend fair gehandelte Rosen in Alten- und Pflegeheimen verteilt. Das landesweite FTT-Treffen fand dieses Jahr in Eckernförde statt. Am Heiligen Abend wurden 1300 Tafeln fair gehandelte Tafeln Schokolade kostenlos an BesucherInnen der Gottesdienste verteilt. Die Kulturpreisträgerin Christa Heise-Batt stellte dem Verein zwei Geschichten zur Verfügung, die unser Team an KundInnen des Weltladen verteilte. Insgesamt 250 Mal wurden die gedruckten Geschichten, eine platt- die andere hochdeutsch, verschenkt. Am 21. Dezember führten wir erfolgreich die Veranstaltung „Punsch unter dem Schirm“ durch. Frau Heise-Batt, die erste Kulturpreisträgerin der Stadt las fast eine Stunde Geschichten vor. Mit dieser Weihnachtsfeier haben wir fast Hundert NorderstedterInnen erreicht.

Mit **FAIRflixt goot! Norderstedts Kaffee** hat die Stadt seit 2003 auf unsere Initiative hin ein nachhaltiges Marketing-Produkt. Der Weltladen, das Agenda-Büro und Norderstedt Marketing sind Träger des fair gehandelten nachhaltigen Produkts. Mittlerweile hat der Weltladen über zwanzig Tonnen von FAIRflixt goot! Norderstedts Kaffee vertrieben und damit zur Verbesserung der Lebensbedingungen vieler hundert Kaffeebauern und ihrer Familien beigetragen. Der Verein „Eine Welt für Alle“ wird auch weiterhin im Rahmen seiner Möglichkeiten seinen Teil dazu beitragen, die Auszeichnung Fair Trade Town für die Stadt zu sichern und auszubauen.

Bei den vielfältigen Aktivitäten des Vereins war uns der Mitarbeiter, der sein **Freiwilliges Ökologisches Jahr** bei uns ableistet, eine wertvolle und engagierte Hilfe.

Der Verein legt großen Wert auf die **Weiterbildung** seiner aktiven Mitglieder. So haben einige Aktive an Fortbildungen zum Thema faire Natursteine/ Grabsteine teilgenommen, zum Thema faire Beschaffung, an Treffen mit sog. 'Profi-Weltläden', an zwei Regionalkonferenzen und an einer Veranstaltung zum Thema Zukunft der Weltläden.



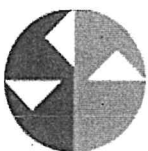
Bildungspartner für Nachhaltigkeit

„Eine Welt für Alle“
Norderstedter Bank
BLZ 200 691 11
Kto-Nr. 153 43 43

Wie oben schon erwähnt, habe ich mich in diesem Bericht vor allem auf unsere Aktivitäten in den Bereichen Information, Kultur und Bildung für nachhaltige Entwicklung bezogen. Am Schluss einige wenige Bemerkungen zu unserem 'Kerngeschäft', dem **Fairen Handel**: Der **Weltladen** mit seinen fair gehandelten Produkten aus Lateinamerika, Afrika und Südasien ist weiterhin ehrenamtlich mehr als 30 Stunden wöchentlich in der Rathausallee 44 für seine Kunden geöffnet; im Dezember vor Weihnachten sogar 46 Stunden pro Woche. Etwaige Gewinne werden für Investitionen verwendet, um die laufenden Kosten des Vereins zu begleichen (Miete, Betriebskosten, Steuerberaterin, Reinigung, Bildungs- und Kulturarbeit usw.). Manchmal ist etwas Geld für Spenden an Projekte z.B. für Sozialarbeit in den Slums von Bogota und 'Ärzte ohne Grenzen' übrig.

Etwa zwanzig der über 70 Mitglieder im Weltladen leisten freiwillig und unentgeltlich schätzungsweise dreitausend Stunden im Jahr, um im Sinne unseres Leitbilds durch ihre freiwillige „Arbeit dazu beizutragen, dass die Menschen in der sog. Dritten Welt wirtschaftlich abgesichert und menschenwürdig leben können. Wir wollen das Verständnis für Nachhaltigkeit vor Ort fördern und einen Beitrag zur Völkerverständigung leisten. Im Sinne der Agenda 21 **denken wir global und handeln lokal.**“

Franz Maletzke (Vors.)



Bildungspartner für Nachhaltigkeit

„Eine Welt für Alle“
Norderstedter Bank
BLZ 200 691 11
Kto-Nr. 153 43 43

Stadt Norderstedt
Kulturamt
Kulturbüro
z. Hd. Katja Clausen
Rathausallee 50
22846 Norderstedt

Tel. 040 / 535 95 165, Fax 040 / 535 95 609, E-Mail: katja.clausen@norderstedt.de

per Mail 9.2.18

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
Name und Adresse des Kulturträgers	Förderverein Feuerwehrmuseum Hof Lüdemann e.V. Friedrichsgaber Weg 290 22846 Norderstedt Der Förderverein ist der Träger des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein, Friedrichsgaber Weg 290, 22846 Norderstedt. Museumsleiter: Dr. Hajo Brandenburg
Nennung des/der Vorsitzenden	Horst Plambeck
Aktive Mitgliederzahl	306 Mitglieder (Stand: 31. Dezember 2017)
Passive Mitgliederzahl	0
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	117 Veranstaltungen
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	Weihnachtsmarkt, Museumsfest, Sonderausstellung, Führungen für Kinder und Erwachsene, Kindergeburtstage, St. Martin-Laternenumzug, detaillierte Auflistung im Sachbericht
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	Besucherzahl: 22.788 für Schausammlung und Veranstaltungen, detaillierte Auflistung im Sachbericht
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	Der Museumsleiter nahm an keiner Tagung teil.
Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Vereins (bitte ein gesondertes Blatt benutzen)	Siehe Sachbericht
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn ja, welche?	Zeitschrift „Der Feuermelder“ (zwei Ausgaben)
Angaben zur Medienresonanz	Berichte in den regionalen und überregionalen Medien (Fernsehen und Print-Medien), detaillierte Auflistung im Sachbericht

Norderstedt, 7. Februar 2018
Ort, Datum

Dr. Hajo Brandenburg
rechtsverbindliche Unterschrift

Jahresbericht 2017 des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein für die Verwaltung der Stadt Norderstedt

Name und Adresse des Kulturträgers

Förderverein Feuerwehrmuseum Hof Lüdemann e.V.
Friedrichsgaber Weg 290
22846 Norderstedt

Nennung des Vorsitzenden des Fördervereins:

Horst Plambeck

Mitgliederanzahl:

306 Mitglieder (Stand: 31. Dezember 2017)

Name und Adresse des getragenen Museums:

Der Förderverein Feuerwehrmuseum Hof Lüdemann e.V. ist der Träger des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein, Friedrichsgaber Weg 290, 22846 Norderstedt.

Museumsleiter:

Dr. Hajo Brandenburg

Besucherzahl:

Von Januar bis Dezember 2017 haben 22.788 Personen das Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein und das Stadtmuseum Norderstedt besucht. Die Abnahme der Besucher gegenüber dem Vorjahr war zu erwarten, da die LEGO-Ausstellung 2016 besonders viele Besucher anzog.

Als Museumsbesucher im Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein und/oder Stadtmuseum Norderstedt wurden alle Personen gezählt, die an der Kasse vollen, ermäßigten oder freien Eintritt bezahlten. Als Museumsbesucher gelten auch alle Personen, die an Events, Vernissagen oder Finissagen teilnehmen, bei denen kein Eintritt genommen wird und die vom Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein oder dem Stadtmuseum Norderstedt allein oder mit einem Partner veranstaltet werden.

Öffnungszeiten

Das Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein und das Stadtmuseum Norderstedt haben gemeinsame Öffnungszeiten (**Mittwoch bis Samstag 15.00 bis 18.00 Uhr und Sonntag 11.00 bis 18.00 Uhr**). Während der Feiertage haben beide Museen geschlossen (Ostermontag, 1. Mai, Christi Himmelfahrt, Pfingstsonntag, Pfingstmontag, Tag der Deutschen Einheit, Weihnachten bis Neujahr). **Karfreitag und am Ostersonntag war das Museum wegen der Sonderausstellung „Modepuppen und Rennwagen“ zusätzlich geöffnet die Aufsichtskräfte stellte das Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein.** Die Aufsicht und die Betreuung des Museumsshops am Mittwoch, Samstag und Sonntag von 14.30 bis 18.00 Uhr erfolgt durch ehrenamtliche Helferinnen und Helfer des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein.

Anzahl der durchgeführten öffentlichen Veranstaltungen:

117 Veranstaltungen (ohne Trauungen und Sonstiges). Das Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein hat mit einer Veranstaltung an den SE-KulturTagen teilgenommen.

Welche Art der Veranstaltungen wurde durchgeführt (z.B. Vorträge, Konzerte, Feste):

a) Führungen

Insgesamt fanden 81 Führungen für Kinder und Erwachsene statt, darunter 47 „Historische Löschmethoden für Kids“ und zwei Taschenlampenführungen. Im Vorjahr waren es 105 Führungen für Kinder und Erwachsene gewesen.

b) Kindergeburtstage

In diesem Jahr fanden 36 Kindergeburtstage (90 Minuten lang) statt. Ein Jahr zuvor waren es 18.

c) Sonderausstellungen

15. März bis 14. Mai 2017: „Modepuppen und Rennwagen: Traumwelten für Kinder und Sammler“ mit Begleitprogramm haben **rund 2.500 Besuchern** gesehen

d) Events

21. Mai 2017: 12. Museumsfest am Internationaler Museumstag (veranstaltet zusammen mit dem Stadtmuseum Norderstedt) mit **rund 3.000 Besuchern**.

10. November 2017: St. Martin-Laternenumzug

(veranstaltet zusammen mit der Moorbek-Passage, der Paul-Gérhardt-Kirchengemeinde sowie der DLRG Norderstedt und der Reitabteilung der Rosa-Settemeyer-Stiftung) mit **rund 200 Besuchern**

15. bis 17. Dezember 2017: 5. Weihnachtsmarkt im Feuerwehrmuseum

(veranstaltet vom Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein) mit **rund 9.000 Besuchern**.

e) Trauungen

Zu bestimmten Terminen, meist der erste Freitag im Monat, finden Trauungen im Uniformenraum/Trauzimmer statt. Im Jahr 2017 wurden sieben Paare im Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein getraut. Die Gäste der Trauungen sind nicht in die Besucherzahl des Museums eingerechnet worden.

f) Sonstiges

- Informationsstand auf der Hamburger Freiwilligenbörse „18. Aktivoli“ am 22. Januar 2017
- Informationsstand im Festsaal am Falkenberg am 28. Januar 2017
- Informationsstand im Einkaufszentrum dodenhof in Kaltenkirchen, 9. Juni bis 24. Juni 2017
- Informationsstand bei der FF Wilstedt am Tag der offenen Tür, 18. Juni 2017
- Informationsstand beim Oldtimer-Picknick im Norderstedter Stadtpark am 25. Juni 2017
- Informationsstand beim 125jährigen Jubiläum der KfV Segeberg, 3. September 2017
- Informationsstand bei der Veranstaltung „Treffpunkt Kultur“ am 16. September 2017

Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Fördervereins und des Feuerwehrmuseums:

a) Aufgaben und Veranstaltungen des Fördervereins Feuerwehrmuseum Hof Lüdemann e.V.

Der 1987 gegründete Förderverein Feuerwehrmuseum Hof Lüdemann e.V. ist der Träger des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein. Der Förderverein wird durch den geschäftsführenden und erweiterten Vorstand vertreten, der regelmäßig und mindestens sechsmal im Jahr tagt. In den Vorstandssitzungen wird die anfallende Arbeit koordiniert. Einmal im Jahr findet die Mitgliederversammlung statt, in welcher der Vorstand Rechenschaft über die von ihm im abgelaufenen Geschäftsjahr geleistete Arbeit ablegt. Der Förderverein veranstaltet jährlich den traditionellen Preisskat am Totensonntag und die jährliche Weihnachtsfeier. Im September fand das letzte Grillfest statt.

b) Aufgaben und Größe des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein:

Rund um das Thema „Feuer“ informiert das 1990 eröffnete Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein in Norderstedt über die Entwicklung des vorbeugenden und abwehrenden Brandschutzes unter technischen und kulturgeschichtlichen Aspekten. Feuer ist das Thema dieses Museums - und nicht nur auf die Feuerwehr bezogen. Seit dem 1. September 2008 ist die Präsenzbibliothek des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein mit rund 15.000 Publikationen nach telefonischer Anmeldung beim Museumsleiter öffentlich zugänglich. Alle Publikationen sind elektronisch erfasst. **Die Schausammlung wurde 2016 an verschiedenen Stellen ergänzt. So ist jetzt beispielsweise eine Autospritze von 1923 und ein Dekontaminierungsmehrzweckfahrzeug des ABC-Zuges des Kreises Pinneberg in der Schausammlung zu sehen. Hinzu kommt eine große Abteilung mit Mützen. Die große Eisenbahnanlage in der Spender-Halle wird fortlaufend erweitert. Tina Warncke, die Wirtin des Museumsrestaurants „Kneipe im Museum“ feierte ihr 20jähriges Jubiläum.** Das Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein gehört heute mit 2.300 qm Ausstellungsfläche zu den größten Feuerwehrmuseen in Deutschland und ist zugleich das besucherstärkste zertifizierte Feuerwehrmuseum in Deutschland.

c) Ehrenamtliche Helfer

Zurzeit (Stand: 31. Dezember 2017) sind 31 ehrenamtliche Helferinnen und Helfer für das Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein aktiv. Sie verteilen sich auf folgende Tätigkeitsbereiche – einige Helfer sind in mehreren Bereichen gleichzeitig tätig:

Tätigkeitsbereich	Anzahl
Aufsicht	21
Arbeitskreis Technik (technische Betreuung der Feuerwehrfahrzeuge)	8
Sortierung/Inventarisierung	3
Führungen	4

Weiterbildungsstand (Fortbildungen):

Der Museumsleiter nahm an keiner Tagung teil.

Publikationen:

Zwei weitere Ausgaben der achtseitigen Mitgliederzeitschrift „Der Feuermelder“, welche die zahlreichen Aktivitäten des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein und des Fördervereins Feuerwehrmuseum Hof Lüdemann e.V. dokumentieren, erschienen 2017. Außerdem wurden die Flyer überarbeitet.

Internet:

Die Homepage des Feuerwehrmuseums (www.feuerwehrmuseum-sh.de) wurde komplett umgestaltet und ist auf mobile Geräte (Smartphones und Tablets) optimiert.

Audio-Guides:

Der Rundgang mit dem Audio-Guide ORPHEO MINI umfasst neben den Exponaten in den Gebäuden auch den Schlauchturm und viele Pflanzen im Feuergarten. Die einzelnen Stationen sind mit einem speziellen Symbol gekennzeichnet. Die kurzen und prägnanten Informationen für rund 60 Exponate sind zweisprachig. Am Gerät kann zwischen Deutsch und Englisch umgeschaltet werden.

Angaben zur Medienresonanz in Auswahl:

Über die zahlreichen Aktivitäten des Feuerwehrmuseums Schleswig-Holstein wurde mehrfach in den lokalen und überregionalen Medien (Zeitung, Rundfunk, TV) berichtet. Hierzu seien einige Beispiele genannt.

Fernsehen:

NOA 4:

- Sonderausstellung „Modepuppen und Rennwagen: Traumwelten für Kinder und Sammler“, März und Mai 2017
- Museumsfest, Mai 2017
- 5. Weihnachtsmarkt der Kunsthandwerker im Feuerwehrmuseum, Dezember 2017

N3, Hamburg-Journal

- Sonderausstellung „Modepuppen und Rennwagen: Traumwelten für Kinder und Sammler“, März 2017

N3 „Mein Nachmittag“

- Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein wird als Ausflugsziel vorgestellt, April 2017

7. Februar 2018

Dr. Hajo Brandenburg

Stadt Norderstedt
Kulturamt/Kulturbüro
Katja Clausen
Rathausallee 50, 22846 Norderstedt,
Tel. 040 / 535 95 165, Fax 040 / 535 95 609, E-Mail: katja.clausen@norderstedt.de

per Mail 22.1.18
C.

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
Name und Adresse des Kulturträgers	Fotoclub Norderstedt e.V. c/o Rolf Krohn Am Kielortplatz 6 22850 Norderstedt
Nennung des/der Vorsitzenden	Rolf Krohn 1. Vorsitzender Ruth Denklau 2. Vorsitzende
Aktive Mitgliederzahl	31
Passive Mitgliederzahl	0
Anzahl der jugendlichen Mitglieder bis 18 Jahre	0
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	6
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	Bildervortrag über Krakau, Treffpunkt Kultur, Führungen durch Ausstellungen Fotoausstellungen
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	Bildervortrag über Krakau 95 Informationsstand viele Ausstellungen 420 Führungen 29
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	Zweimal monatlich Bildanalyse und Diskussionsbeiträge zu fotografischen Themen Bildbearbeitung
Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Vereins (bitte ein gesondertes Blatt benutzen)	
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn ja, welche?	

Norderstedt 19.01.2018
Ort, Datum

Rolf Krohn
rechtsverbindliche Unterschrift

Fotoclub Norderstedt e.V.
c/o Rolf Krohn
Am Kielortplatz 6
22850 Norderstedt

Norderstedt, 19.01.2018

Vereinsbericht über das Jahr 2017 Fotoclub Norderstedt e.V.

Die Mitglieder des Vereins treffen sich regelmäßig an zwei Abenden im Monat und ergänzend an anderen Wochentagen. Dabei stehen Ausstellungsvorbereitungen, Bildbesprechungen, Vorträge über fotografische Themen, Reiseberichte und Workshops im Mittelpunkt unserer Aktivitäten.

Wesentliche Bestandteile der Vereinsarbeit in 2017 waren:

Durchführung gemeinsamer Projekte mit der Stadt Norderstedt. Kulturbüro, TriBühne und Kulturwerk

Kunst im öffentlichen Raum

Broschüre „Kunst im öffentlichen Raum“, Herausgeber Stadt Norderstedt.
Alle Kunstwerke wurden von Mitgliedern des Fotoclubs aufgenommen..Diese Broschüre wird bei Bedarf aktualisiert.

Treffpunkt Kultur

Darstellung der Vereinsarbeit mit einem Informationsstand.

Ausstellungen:

Kulturwerk

Ausstellung ab 27.10.13 mit Fotos zum Thema "Kulturwerk gestern - heute"

Stadtmuseum

09.06. bis 16.07.2017 "Transport" Stadtmuseum

Kirchlichen Zentrum Falkenberg

22.09. bis 31.10.2017 "Elemente"

Hamburg Haus Eimsbüttel

03.03. bis 31.03.2017 "Licht und Schatten" wurden Fotografien von fünf Fotovereinen, u.a. vom Fotoclub Norderstedt e.V., in einer Gemeinschaftsausstellung gezeigt.

1. Vorsitzender: Rolf Krohn Tel.: 040 52950265 • rolfkrohn@wt.net.de
2. Vorsitzende: Ruth Denklau Tel: 04193 91988 • ruth.denklau@gmx.de

Anerkannter Kulturträger der Stadt Norderstedt
Gemeinnütziger Verein, eingetragen beim Amtsgericht Kiel VR 5423 Ki
www.fotoclub-norderstedt.de

Bücherei in Garstedt

Ständige Ausstellungen mit wechselnden Themen:

2017 Jan.	Nachtaufnahmen
2017 Febr. / März	Lightpainting
2017 Apr. / Mai	Höhenmeter
2017 Juni / Juli	Himmelmoor
2017 Aug / Sept	Krakau
2017 Okt. / Nov.	Makrofotografie
2017 Dez. / Jan.	Gotteshäuser

TriBühne

Eine Dauerausstellung im Untergeschoss zeigt aktuelle Fotos der Tribühne. Diese Fotos wurden der Stadt Norderstedt vom Fotoclub kostenlos zur Verfügung gestellt. In einem weiteren Teil zeigt die Künstlerin und Kulturpreisträgerin Ane Königsbaum weitere Fotografien aus der Rohbauphase des Gebäudes genannt Rohling.

Weiterbildung

Zweimal monatlich Bildanalysen und Diskussionsbeiträge über fotografische Themen.

8 Workshops zur digitalen Fotografie und Bildgestaltung

2 Führungen durch Fotoausstellungen in den Deichtorhallen.

2 Vorträge über fotografische Themen und Reiseberichte

2 Teilnahme an Seminaren, durchgeführt von Norderstedt Marketing

Exkursionen u.a. in Norderstedt und Umgebung und Berlin

Rolf Krohn

1. Vorsitzender Fotoclub Norderstedt e.V.

1. Vorsitzender: Rolf Krohn Tel.: 040 52950265 • rolfkrohn@wt.net.de
2. Vorsitzende: Ruth Denklau Tel: 04193 91988 • ruth.denklau@gmx.de

Anerkannter Kulturträger der Stadt Norderstedt
Gemeinnütziger Verein, eingetragen beim Amtsgericht Kiel VR 5423 Ki
www.fotoclub-norderstedt.de

Stadt Norderstedt
Kulturamt/Kulturbüro
Katja Clausen
Rathausallee 50, 22846 Norderstedt,
Tel. 040 / 535 95 165, Fax 040 / 535 95 609, E-Mail: katja.clausen@norderstedt.de

Statistische Angaben der Kulturträger über das Jahr 2017

Abzugeben bis zum 15.02.2018

	Hier Ihre Angaben ausfüllen ↓
Name und Adresse des Kulturträgers	Frauenchor Norderstedt v. 1986 e.V. Postfach 7362 22831 Norderstedt
Nennung des/der Vorsitzenden	Ulrike Neumann
Aktive Mitgliederzahl	30
Passive Mitgliederzahl	1 passives Mitglied
Anzahl der jugendlichen Mitglieder bis 18 Jahre	/
Anzahl der durchgeführten <u>öffentlichen</u> Veranstaltungen	5
Welche Art der Veranstaltung wurde durchgeführt (z. B. Vorträge, Theateraufführung, Konzert, Feste)	Konzerte
Besucherzahl der jeweiligen Veranstaltungen	Europatag: ca. 250 siehe Anlage
Weiterbildungsstand (wie viele Fortbildungen wurden durchgeführt mit wie vielen Teilnehmern)	gezielte Stimmbildung 1 Pickenwälder + 1 Pickenwälder
Kurzer Sachbericht über die Arbeit des Vereins (bitte ein gesondertes Blatt benutzen)	siehe Anlage
Wurden Publikationen herausgebracht, wenn ja, welche?	—

Norderstedt, 23. 1. 2018
Ort, Datum

Ulrike Neumann
rechtsverbindliche Unterschrift

Veranstaltungen 2017

22. & 23.4. Probenwochenende
- 7.5. Auftritt bei der Veranstaltung **"Europatag"** in Norderstedt
(ca. 400 Zuschauer)
- 10.6. Auftritt bei der Veranstaltung **"Segeberg singt"**
(ca. 200 Zuschauer)
- 19.6. **Ausflug** nach Bissee und zur Arche Warder
- 31.8. **Schnupperabend** / Offenes Singen (sechs neue Interessenten, drei neue Sängerinnen)
- 16.9. Auftritt bei der Veranstaltung **"Treffpunkt Kultur"** im Kulturwerk Norderstedt mit einem offenen Singen im Park
- 1.10. **Erntedank-Singen** im Norderstedter Rathaus
(ca. 350 Zuschauer)
- 10.11. Gespräch bei **NOA 4**: Ankündigung Adventskonzert
- 11.11. Probenstag
- 1.12. Generalprobe Adventskonzert in St. Annen Hamburg
- 3.12. **Adventskonzert** mit Esther Christina Laabs (Harfe) und Sören Ingwersen (Lesung)
(ca. 150 Zuschauer)
- 6.12. Weihnachtsfeier

Nach einem sehr abwechslungsreichen und aufregenden Jubiläumsjahr 2016 mit vielen Auftritten konzentrierte sich der Frauenchor Norderstedt von 1986 e.V. im Jahr 2017 hauptsächlich auf die Einstudierung von neuem Repertoire und der Stimmpflege. Wie in den vergangenen Jahren engagierten sich weiterhin Mitglieder des Chores sozial mit ihrer Teilnahme am Singenachmittag im Altersheim "Haus im Park".

Nach einem intensiven Probenwochenende im April hatte der Frauenchor seinen ersten Auftritt beim Europatag im Kulturwerk am See. Im gut besuchten großen Saal probierte der Chor zwei seiner neuen Lieder vor Publikum aus. Auch wenn nicht alles perfekt war, hatten Publikum und der Chor Spaß an dem Auftritt gehabt.

Der große Auftritt in der ersten Jahreshälfte war die Mitwirkung bei dem Chorfestival "Segeberg singt". Wie schon vor zwei Jahren sang der Chor im Kreissitzungssaal der Stadt Bad Segeberg. Im gut gefüllten Aufführungsraum sang der Chor in kleiner Besetzung ein 20-minütiges Programm vor rund 200 Zuhörern und beteiligte sich später an dem großen Abschlusssingen auf dem Segeberger Marktplatz.

Die Sommerpause wurde mit einem Ausflug an den Bissee beendet. Bei Kaffee und Kuchen genoss der Chor das gute Wetter und besuchte anschließend das Zentrum für seltene Nutztierassen "Arche Warder".

Ende August lud der Chor zum Schnupperabend ein. Gleich sechs neue Sängerinnen probten mit dem Chor einen Abend lang. Bis zum Jahresende entschieden sich drei Damen für eine Mitgliedschaft im Chor.

Mit der neu aufgestellten Veranstaltungen "Treffpunkt Kultur" hatte sich auch der Frauenchor den Kopf darüber zerbrochen, was man als Ensemble zum Kulturfest beitragen könnte. Der Chor entschied sich für die wohl unkomplizierteste Art Menschen zum Singen zu bringen: mit zwei offenen Singen im Park. Das vorbereitete Potpourri aus lustigen Liedern, Gassenhauern und Popsongs lockte neugierige Spaziergänger an und machte aus Zuhörern Mitsänger.

Das Erntedank-Singen im Rathaus zusammen mit dem den überraschend eingesprungenen Steertpogg Sängern als Partnerchor bot dem Frauenchor Teile des neu einstudierten Repertoires aufzuführen. Dieses Jahr sangen die Frauen nicht nur a-cappella, sondern auch mit Klavierbegleitung ihr Erntedank-Programm.

Für das traditionelle Adventskonzert wählte der Frauenchor Norderstedt diesmal St. Annen am Schmuggelstieg aus. Die Hamburger Kirche, die direkt an der Grenze zu Norderstedt liegt, ist den Norderstedtern nicht unbekannt. Über 150 Zuhörer fanden sich am Ersten Advent ein und lauschten den vorweihnachtlichen Chorwerken. Der Hamburger Autor und Kulturredakteur Sören Ingwersen bereicherte den Abend mit selbstgeschriebenen Weihnachtsgeschichten. Musikalische Partnerin des Abends war die Lüneburger Harfenistin Esther-Christina Laabs, die mit Ihren Solostücken und gemeinsamen Liedern für Chor und Harfe den Abend abrundete.

PLANUNG 2018

März Auftritt im Gottesdienst in St. Annen (geplant)

6.5. Auftritt bei der Veranstaltung "Europatag" in Norderstedt

10.6. Auftritt bei der Veranstaltung "Segeberg singt"

23.6. Sommerkonzert im Festsaal am Falkenberg Norderstedt

29.8. Schnupperabend / Offenes Singen

7.10. Erntedank-Singen im Rathaus Norderstedt

7.10. Auftritt bei der Veranstaltung „Chorfestival Norderstedt“

2.12. Adventskonzert in der Kirche St. Annen Norderstedt mit der Liedertafel Hamburg 1823

9.12. Adventskonzert in Hamburg mit der Liedertafel Hamburg 1823

Dezember Auftritt bei der Seniorenweihnachtsfeiern (geplant)

